

**Zeitschrift:** Jahrbuch der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft.  
Wissenschaftlicher und administrativer Teil = Annuaire de la Société  
Helvétique des Sciences Naturelles. Partie scientifique et administrative  
**Herausgeber:** Schweizerische Naturforschende Gesellschaft  
**Band:** 162 (1982)

**Vereinsnachrichten:** Schweizerische Gesellschaft für Automatik

**Autor:** Weiler, J.

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

#### 4. Activités administratives

Le Comité a tenu 4 séances, et une séance administrative consacrée au règlement des affaires courantes a été tenue dans le cadre de l'Assemblée Générale de 7 octobre à Bâle.

Le président: Prof. A. Maeder

### Schweizerische Gesellschaft für Automatik

Gegründet 1956

#### 1. Tagungen

Die SGA führte 1982 zwei nationale Tagungen durch. Am 11.3.1982 in Zürich die 52. Tagung über "Rechnergestütztes Konstruieren im Maschinenbau" mit rund 100 Teilnehmern; am 15.10.1982 in Genf die 53. Tagung über "L'Enseignement de l'Informatique dans les Ecoles d'Ingénieurs (ETS) de Suisse" mit 82 Teilnehmern.

Im weiteren wurden die Vorbereitungsarbeiten zum 1983 in Lausanne stattfindenden IFAC-Symposium "Control in Power Electronics and Electrical Devices" aktiv weitergeführt.

#### 2. Vorträge

Die Sektionen Genf und Jura führten Kurse, Vorträge und Tagungen auf den Gebieten der Informatik und Computertechnik durch. Außerdem wurden zahlreiche Seminarvorträge an den Technischen Hochschulen in Zürich und Lausanne in Zusammenarbeit mit der SGA durchgeführt.

#### 3. Publikationen

Die neue SGA-Zeitschrift (Bulletin ASSPA), welche gleichzeitig auch die SGA-Mitteilungen enthält, erschien weiterhin mit 4 Heften. Im Zusammenhang mit der Zeitschrift werden Wege gesucht, die Publikationskosten erheblich zu senken.

#### 4. Internationale Beziehungen

Die SGA gewährleistet durch ihre Mitgliedschaft die Beziehungen ihrer Mitglieder zu den folgenden internationalen, wissenschaftlichen Vereinigungen:

- IFAC International Federation of Automatic Control
- IMEKO Internationale Messtechnische Konföderation
- IMACS International Association for Mathematics and Computers in Simulation
- IFIP International Federation of Information Processing (durch SVI)

Über diese internationale Zusammenarbeit im Jahre 1982 orientieren die SGA-Mitteilungen in den Nummern 1/82 bis 4/82 der SGA-Zeitschrift sowie der Jahresbericht des Comité Suisse pour l'IFAC/IFIP.

### 5. Administrative Tätigkeit

Generalversammlung: 15. Oktober 1982 in Genf im Rahmen der 53. Tagung der SGA mit Wahlen des Vorstandes; 3 Vorstandssitzungen am 16. März, 29. Juni und 19. Oktober 1982 in Zürich. Wichtige Punkte bei diesen Sitzungen waren, neben den normalen Geschäften, Fragen der finanziellen Stabilisierung durch Reduktion der Ausgaben für die Infrastruktur. Mehrere Vorstandssitzungen der Sektionen Jura und Genf.

Der Quästor: Prof. J. Weiler

### Schweizerische Gesellschaft für Biochemie

Gegründet 1958

#### 1. Tagungen

Die jährliche wissenschaftliche Tagung der Gesellschaft fand im Rahmen der 14. Jahresversammlung der Union Schweizerischer Gesellschaften für Experimentelle Biologie (USGEB) am 1/2. April in Interlaken statt. Ca. 90 Einzelbeiträge in Form von Kurzvorträgen oder Posters wurden von Mitgliedern der Gesellschaft präsentiert.

Der Friedrich Miescher-Preis 1982, der von der Schweizerischen Gesellschaft für Biochemie alljährlich einem jungen schweizerischen, oder in der Schweiz tätigen Forscher zuerkannt wird, wurde im Rahmen der Jahrestagung der USGEB in Interlaken an Herrn Prof. Jeffrey H. Miller (Genf) in Anerkennung seiner grundlegenden Arbeiten über molekulare Genetik und Mutagenese verliehen.

#### 2. Publikationen

Die Abstracts der wissenschaftlichen Beiträge der Gesellschaft anlässlich der USGEB Jahresversammlung in Interlaken wurden in der Zeitschrift *Experientia* veröffentlicht.

#### 3. Internationale Beziehungen

An der Sitzung der FEBS Councils in Athen im Frühling 1982, die im Rahmen eines "Special FEBS Meetings" abgehalten wurde, war die Schweiz durch den Sekretär der Gesellschaft, Prof. Dr. U. Brodbeck, vertreten. An der Sitzung der International Union of Biochemistry war die Schweiz durch Prof. Dr. P. Walter vertreten (Details siehe unter IUB).

Der Präsident: Prof. P. Walter